FORGOTTEN SCANS PRESENTS: VOLUME 4 CHAPTER 30 OF:

SENGOKU

By MIYASHITA Hideki

Illuminati-Manga:
Translation.....Akiko
Proofreading.....JePiNaY
Forgotten Scans:
Cleaning.....VigorousJammer
Redrawing.....VigorousJammer
Typesetting.....Genxlegacy
Quality Check.....Shiori477
.....Radioactivekitty

THIS IS A FAN TRANSLATION BY FORGOTTEN SCANS. WE DO NOT HOLD THIS WORK COPYRIGHT IN ANYWAY. IF THERE IS ANY COPYRIGHT, IT MAY BE HELD BY THE MANGAKA PUBLISHER, OR ANOTHER ASSOCIATED PARTY

PLEASE SUPPORT THE MANGAKA AND/OR PUBLISHER BY PURCHASING THE WORK WHEN IT BECOMES AVAILABLE IN YOUR COUNTRY

『センゴク』

越前金ケ崎から撤退戦を経ながら木下藤吉郎と、残置期鉄砲衆の連事弄丸衆・明智光秀が地獄である。両雄の遭遇戦に、金ケ崎の退き口は、まだ序章である。そして織田信長、浅井長政の裏切りに"窮鼠天"。運命の地"姉川"に裏切り者を放ちにゆく。

1318
KC
雑誌 42532-18
9784063613186
ISBN4-06-361318-6
C9979 ¥514E (O)
講談社/定価 本体514円(税別)
1929979005146

戦国期鉄砲衆の戦法、裏切らせるための「調略」、「徳話の計」など合戦を超リアルに描いた戦国合戦絵巻が始まる!!

越前に浅井長政の裏切りにあい窮地に陥った織田信長。センゴクも木下藤吉郎参吉郎に最後尾の殿軍をつとめることから命に従退する。木下殿参陽は、朝倉軍との凄絶な撤退戦を始めるが、鉄兵者・逸亡者が続出。その絶体絶命の窮地に明智光秀が遭遇する。絶賛の面白の詳かな演奏。"金ケ崎の退き口"編完全収録から"姉川の合戦"への謀略戦へ、注目!!まだのかへ。

YMKC『センゴク』④
ISBN4-06-361318-6

〈絶賛好評発売中〉
★ヤンマガKC★
代数 コンプレ! TAKE2 (一) 4内・他/渡辺潤
BE-BOP-HIGHSCHOOL (一) 8 きうちかずひろ
工業高校バレーボーイズ (一) 9 村田ひろゆき
頭文字(イニシャル)D (一) 9 しげの秀一
週刊ミッドナイト (一) 9 柿ふうばん
アコもレグンとオレ物語 (一) 2 平本アキラ
エリートヤンキー三郎 (一) 3 神経衰弱
巫学小公子 小日向海流 (一) 5 丸場博雄
ナニワトモアレ (一) 9 南 勝久
ユキボンのお仕事 (一) 5 新 純也
しあわせ団地 (一) 7 笹山昭三郎
食べれません (一) 2 高橋やんわり
妹は思春期 (一) 9 元安十全
彼岸島 (一) 8 松本光司
万尿(まいにょう) (一) 6 羽仁伸五郎
ガタピシ東でいこう!!(連載編) (一) 2 日本マドンナ
シガテラ (一) 5 古谷 実
猫ロック (一) 2 井田卓郎
アウト・ロー (一) 5 木内一雅/コウノノコウジ
ラブやらっきぃ (一) 2 弘 尚樹
赤灯えれじい (一) 2 きたなおし
機博猫天籠 カイジ (一) 7 福本伸行
センゴク (一) 4 宮下英樹
COME! (コメ) (一) 2 日高トモ子/松永ネネ
みなみけ (一) 3 桜場コハル
TOKYOブローカー (一) 1 梶ろうせ
ややBUSU (一) 1 新小鉄みやこ/前田かずお

1318
KC
雑誌 42532-18
9784063613186
ISBN4-06-361318-6
C9979 ¥514E (O)
講談社／定価　本体514円(税別)
1929979005146

『センゴク』

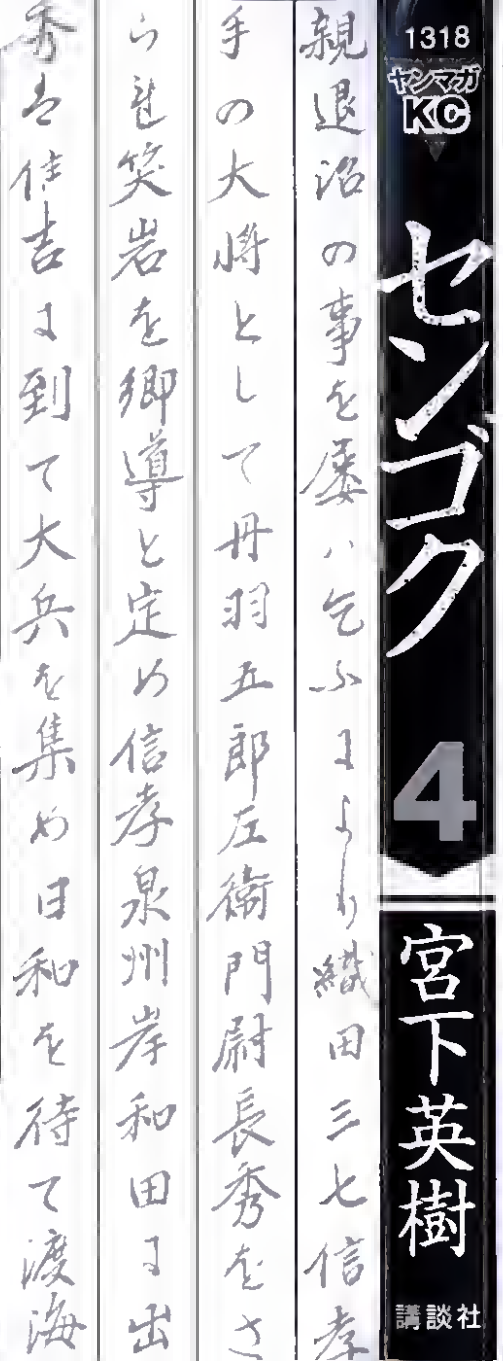
4

宮下英樹

講談社

〈絶賛好評発売中〉
★ヤンマガKC★

代数 ロンブル！TAKE2 (1~2) 4月～巻／渡辺潤
BE-BOP-HIGHSCHOOL (1~39) 8うらギロロ
工業哀歌バレーボーイズ (1~6) 村田ひろゆき
頭文字（イニシャル）D (1~3) しげの秀一
週刊ミッドナイト (1~3) 柿ろりはる
アゴなしゲンとイレ物語 (1~2) 平本アキラ
エリートヤンキー三郎 (1~3) 林延庫亮
巫学小公子 小日向海流 (1~3) 丸場博瑚
ナニワトモアレ (1~3) 南 勝久
ユキボンのお仕事 (1~3) 新 井信弘
しあわせ団地 (1~7) 笹ノ川司 亮
食べれません (1~2) 滝野やんわり
味は思春期 (1~3) 真梨上全
彼岸島 (1~3) 松本光司
万双（ばんそう） (1~3) 野口賢・太間
ガタピシ軍ぴいる!!（連載終） (1~2) 山本マサユキ
シガテラ (1~3) 古呂 実
猿ロック (1~2) 井筒直樹
アウト・ロー (1~3) 4月／原／コウノコウジ
ラブやらさい (1~2) 石ノ森章
赤灯えれじい (1~2) きたなおし
時輝師天碑 カイジ (1~2) 福本伸行
センゴク (1~2) 宮下英樹
COMEI（コメイ） (1~2) 日高トモ子／松永ネネ
みなみけ (1~3) 桜場コハル
TOKYOブローカー (1) 柿ろりはる
ヤやBUSU (1) 林小鉄みやこ／前田ポポお
Deep Love（REAL） (1) Yuki／Tetsu
3×3EYES（サザンアイズ） 今40巻 高田裕三
甲子園へ行こう！ 全18巻 三田紀房
風迫家族（パタチックファミーリア） 全11巻 田中 宏
おっぱいジョッキー 全11巻 チャーリーふぎ／本田雄明
イオ 全2巻 恵藤みさと
花とみつほら 全7巻 安野モヨコ
沙流羅 全7巻 大友克洋／金ポヤすず
味あいどる 全1巻 山本マサユキ
熱血バレーボーイズ 虎子 全1巻 村田ひろゆき



YANMAGA KC

4
センゴク
宮下英樹

VOL.30	Two Great Men Collide	3
VOL.31	Killing Space	23
VOL.32	The Oda Army Prepares for Battle	43
VOL.33	Mere Desire	63
VOL.34	The Scramble For Sakekurabe in Sakata	83
VOL.35	The Night Before the Stratagem	103
VOL.36	Stratagem	123
VOL.37	The Burning of the Odani Castle Town	145
VOL.38	The Reinforcements Strategy	165
VOL.39	Jirou-saburou Ieyasu	185

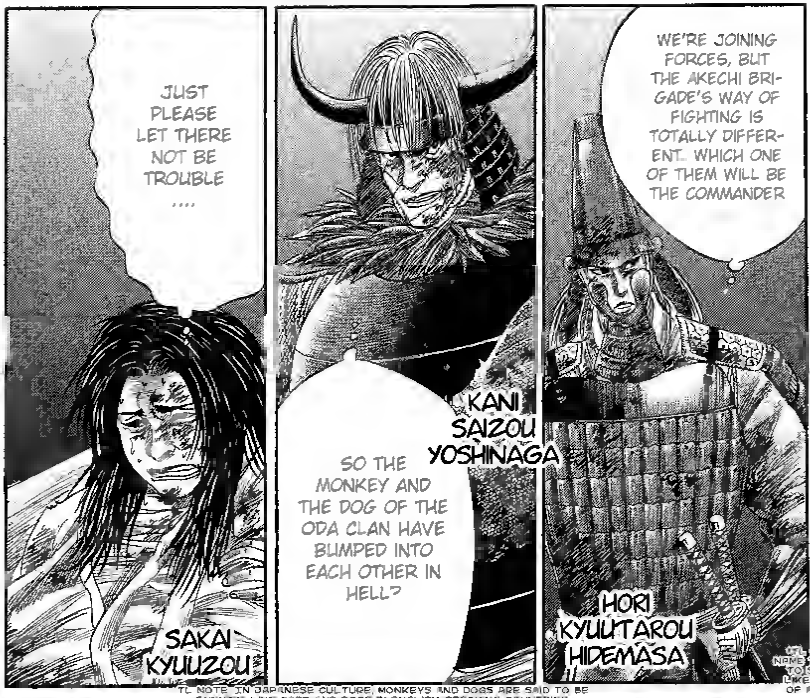
AH...
AKECHI JUUBEI?... THIS IS LIKE MEETING THE BUDDHA IN HELL.
KINOSHITA TOUKICHIROU HIDEYOSHI
AKECHI JUUBEI MITSUHIDE
GOOD MORNING, KINOSHITA-DONO .....

AKECHI JUUBEI MITSUHIDE-SAMA... IT MIGHT BE BECAUSE OF THE MORNING SUN, BUT HE'S SHINING LIKE A LIVING BUDDHA...
AN.. AN ALLY.
THE SUN RISES IN HELL, TOO.

IN THE MAJOR HISTORICAL DOCUMENTS, AKECHI MITSUHIDE'S NAME DOES NOT APPEAR IN CONNECTION WITH THE "RETREAT FROM KANEGASAKI," BUT.....

THE "BUGE UNSEN" SAYS: "NOBUNAGA, AIDED BY NIWA NAGAHIDE, CREATED THE FOLLOWING PLAN: KINOSHITA TOUKICHIROU HIDEYOSHI AND AKECHI JUUBEI MITSUHIDE, AND OTHERS, WOULD BE LEFT AT KANEGASAKI CASTLE.
THE KINOSHITA BRIGADE WAS NOT THE ONLY UNIT GUARDING THE RETREAT FROM KANEGASAKI. AKECHI MITSUHIDE'S BRIGADE HAD ALSO BEEN FIGHTING ALL THE WAY THROUGH A SHOWY VIOLENT RETREAT.
VOL. 30 TWO GREAT MEN COLLIDE

THERE WAS THE ENCOURAGING APPEARANCE OF AN ALLIED ARMY. YET, SUSPICION SHOWED ON THE FACES OF A FEW AS THEY BEHELD THIS MEETING OF TWO GREAT MEN.


JUST PLEASE LET THERE NOT BE TROUBLE ....
SAKAI KYUUZOU
SO THE MONKEY AND THE DOG OF THE ODA CLAN HAVE BUMPED INTO EACH OTHER IN HELL?
KANI SAIZOU YOSHINAGA
WE'RE JOINING FORCES, BUT THE AKECHI BRIGADE'S WAY OF FIGHTING IS TOTALLY DIFFERENT. WHICH ONE OF THEM WILL BE THE COMMANDER
HORI KYUUTAROU HIDEMASA

TL NOTE: IN JAPANESE CULTURE, MONKEYS AND DOGS ARE SAID TO BE ENEMIES, LIKE CATS AND DOGS IN ENGLISH-SPEAKING COUNTRIES.

NOTE:

Shiba Ryotaro: A collection of letters written by Shiba Ryotaro Fujimura, a journalist from Tenri-Gyouchen sect in (Kyoto) or Hattano Hirohanto, a noble born in Tenri (Shinto sect in Kyoto)

TL NOTE: THE NAME TRANSLATES TO SOMETHING LIKE "5 ISTLES OF A SAMURAI".

KINOSHITA TOUKICHIROU HIDEYOSHI
HE IS THE ONLY ONE WHO CAN LAUGH WITH ORD NOBU-GA THAT'S HOW WELL THE R SENSI-BILITIES MATCH
HE WORKS HARDER THAN E HE'S MORE CLEVER THAN ME, AND HE EVEN MAKES OUR LORD LAUGH
REALLY I CAN'T STAND THAT AKECHI BASTARD
KINOSHITA KOICHIROU HIDENAGA
ドン ドン ドン
GULP
KINOSHITA KOICHIROU HIDENAGA

IF TIMES HAD NOT CHANGED, HE WOULD BE LIKE SOMEONE ABOVE THE CLOUDS TO OUR KINOSHITA BRIGADE..... HOWEVER, HE BECAME A WANDERER, AND NOW IS A NEWCOMER TO THE ODA CLAN.

AKECHI JUUBEI MITSUHIDE, COME TO THINK OF IT, IS OF A LINEAGE WHICH TRACES ITS ROOTS TO THE TOKI MINAMOTO CLAN, WHICH FORMERLY RULED THE PROVINCE OF MINO. HE WAS ALSO A RETAINER OF THE ASHIKAGA SHOGUNATE.

AND IN COMPARISON TO THE NEWCOMER, AKECHI-DONO, MY ELDER BROTHER HAS SERVED AS AN OFFICER IN THIS ARMY FOR FIFTEEN YEARS. NOW HE HAS A HIGHER POSITION THAN AKECHI-DONO.

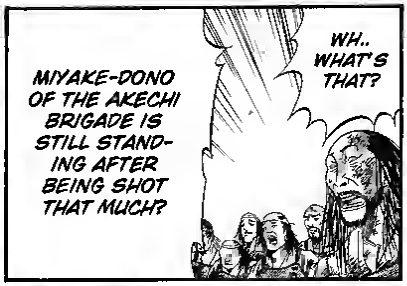
ON THE OTHER HAND, MY OLDER BROTHER, TOUKICHIROU, WAS ORIGINALLY A NAMELESS COMMONER.... BUT NOBUNGA-SAMA DISCOVERED HIM, IN THE MIDST OF THE MUD, AND NOW HE HAS CRAWLED UP TO HERE....

IN THE END, WHO WILL TAKE COMMAND OF THIS ARMY?

ANYWAY, EVEN THOUGH THEY'VE COME THROUGH HELL, THE AKECHI BRIGADE LOOKS PRETTY CLEAN ...
THEY'RE LOOKING DOWN ON OUR KINOSHITA BRIGADE.
DID THOSE GUYS GET THE EASY PART, WHILE WE GOT STUCK HOLDING THE BAG?
ざわ
ざわ
ざわ
HOW THE HECK DOES THE AKECHI BRIGADE FIGHT?

MIYAKE KURA-NO-SUKE HIDESUKE
EX... EXCUSE ME.
?
?
MUH!
TAKE OFF HIS ARMOR!
MY..... LORD..... I APOLO-GIZE....

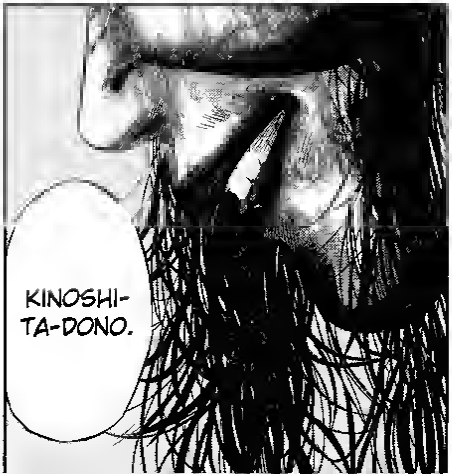
PL...PLEASE KILL ME..... I....CAN... NO LONGER WALK...

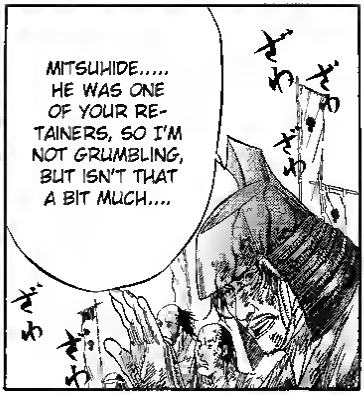

WH.. WHAT'S THAT?
MIYAKE-DONO OF THE AKECHI BRIGADE IS STILL STANDING AFTER BEING SHOT THAT MUCH?

MY WOUNDS ARE NOTHING COMPARED TO THAT!
QUICK.... GET HIM SOME HELP!

THEN, MY LORD... OUR AKECHI CLAN... PLEASE LET IT SHINE ONCE AGAIN....
RATHER THAN BEING A BURDEN, I WISH TO SUSTAIN YOU, MITSUHIDE-SAMA...
MITSU-HIDE!! STOP!!!
AH!

Now, everyone make merry. Taste the blood. Inscribe it onto yourselves.
His blood shall give us the strength to live on in hell.


KINOSHITA-DONO.


MITSUHIDE..... HE WAS ONE OF YOUR RETAINERS, SO I'M NOT GRUMBLING, BUT ISN'T THAT A BIT MUCH....
ざわ
ざわ
ざわ
ざわ

WHEN THERE ARE WOUNDED, IT BECOMES NECESSARY FOR OTHERS TO CARRY THEM. THEN, THE WOUNDED CAN AID THE ENTIRE BRIGADE THROUGH THEIR OWN DEATHS.... THAT IS HOW WE HAVE SURVIVED.
BUT ...
THIS PERSON HAS SERVED THE AKECHI CLAN SINCE THE TIME OF MY FATHER.... WHEN I BECAME A WANDERER, HE WALKED WITH ME...
CAUSE OF THAT, THE AKECHI BRIGADE IS FEW IN NUMBER, BUT THEY'RE BRIMMING WITH ENERGY...
IT IS DIFFERENT FROM HOW THE KINOSHITA BRIGADE HAS SURVIVED.
THE AKECHI BRIGADE IS SCARY.
SC... SCARY ...
IF...IF WE GO WITH THESE GUYS, THEN I'LL BE KILLED!
EEEE ...

BUT IF WE DON'T MERGE HERE, THEN NEITHER OF US WILL SURVIVE.. MITSUHIDE SHOULD KNOW THIS, TOO. SO IT'S A QUESTION OF SAVING FACE. WHAT WE NEED IS AN OPPORTUNITY TO...
SOMEHOW, IT LOOKS LIKE I CAN'T TAKE COMMAND.. IT MAY BE BETTER TO ACT SEPARATELY FROM THE AKECHI BRIGADE..
スッ
BUT... I HAVE NO IDEA WHETHER AKECHI-SAMA'S WAY OF DOING THINGS IS RIGHT OR NOT..
WE'VE FOUND ALLIES IN HELL.
WH.. WHAT SHOULD I DO?
SOMEHOW WE'VE GOT TO BE ABLE TO JOIN FORCES....
スッ
ガッガ
AH.
HEY ...

AA AH!
HEY.
WHA?
WHAT'RE YOU DOING?!

ガッ
THAT'S...THAT'S IT! FIRST YOU LOWER GUYS ARE SHOWING YOU'RE READY TO FIGHT ALONG WITH THE AKECHI BRIGADE!!
EVEN WHEN I THINK IT OVER IN MY HEAD, I DON'T KNOW WHICH WAY IS THE RIGHT ONE.
SO I'M GOING TO TRY DOING IT AKECHI-SAMA'S WAY AS MUCH AS I CAN.
HAH HAH!
THESE FOOLISH WAYS OF ACTING....
ARE THEY A DECLARATION OF YOUR WILL TO FIGHT ALONGSIDE US?
OR IS THIS STUPID BEHAVIOR THE REASON THIS MANY OF THE KINOSHITA BRIGADE HAVE SURVIVED?
LOOKS LIKE THERE'S SOMEONE LACKING IN BRAINS HERE....

I'LL HAVE YOU WORK UNDER MY COMMAND, MITSUHIDE.
AS YOU SAY, KINOSHITA-DONO
FIFTH DAY OF THE RETREAT
KINOSHITA REAR GUARD: 450
AKECHI REAR GUARD: 60
HERE THEY MERGE
KINOSHITA-AKECHI MERGED UNIT: 510 IN ALL!
THOUGH YOUR BODIES HAVE WEAKENED, THEY'RE FULL OF SPIRIT.
IT'S REALLY ILLOGICAL. HOWEVER, THE FACT IS, YOU'VE GOT A STRONGER WILL TO LIVE THAN WE...
HMPH..... SO YOU'RE ALSO A PERFORMER, MITSUHIDE...
... OF COURSE ...

WELL THEN.
TO START THINGS OFF, PLEASE WATCH HOW WE FIGHT.
OUR TACTIC, THE "KILLING SPACE", WREAKS TOTAL DESTRUCTION ON THE ENEMY.
THIS IS THE AKECHI CLAN'S SURE-KILL TACTIC.

HA HA HA. YOU CAN SEE IT FOR YOURSELF IN THE NEXT BATTLE.
WHAT'S THAT... THIS "KILLING SPACE"?...
BEFORE YOU SAY THAT, YOU SHOULD TRY TO DO THINGS OUR WAY, AS MUCH AS POSSIBLE.
Y.. YES...
FIRST, WE NEED SOMEONE TO ACT AS A DECOY.
WASN'T THERE THAT YOUNG WARRIOR LACKING IN BRAINS EARLIER?
WILL YOU PLAY THE ROLE IN BATTLE THAT HE DID?
Fu...

WHA?
A DECOY... WHAT ...?
WHA?
A DECOY... WHAT ...?
I BELIEVE.... I BELIEVE IN THE LIGHT, I SAW IN AKECHI-SAMA.
I'LL DO IT!